1897-05-03

FAKTA

Dokumenttype:
Brevkort

Afsendersted:
Malmø

Modtagersted:
Rosenvænget

Omtalte personer:
Agnete Skovgaard
Joakim Skovgaard
Johan Thomas Skovgaard
Peter Skovgaard

Arkivplacering:
Mappe 54 nr. 1

DOKUMENTINDHOLD

En lille hilsen hjem med formaninger til de tre drenge Peter, Johan Thomas og Niels.

TRANSSKRIPTION

Mappe 54, brev nr. 1

Malmö. 3-5-97

Kjære A! Meget rar overrejse hvor jeg samlede apetit til den [?] middag på Kramers Hotel. Nu sidder jeg her i sovevognen no 12 og skriver. Jeg er kommen i tanker om at jeg ikke fik se efter på mantalslisten om det er fra 10års alderen at folk skal skrives på den rigtige. Kan Du sel se efter. Jeg tror ikke de skal skrives på før de er 10 år. God lykke med arbejdet, styrk Dig med [?]. Det var herligt at Caro fandt 8 endnu værre. Hils både piger og børn og Larsen |og lærer og [?]. Rart at Esben var god i nat, lykke med kæmpen mod trøsken. Øresund ligger lysegråt til venstre. |Peter se nu at være en klog dreng, arbejd selv med på at du bliver rask, at Du kan få mere og mere frihed. J.T. som løb bort uden farvel, vær en sød og flink dreng, og Niels pas nu pa at være stille alle i 3 hjælp Moder så godt I kan. – Så nu kører vi. Sidst vi kørte denne vej var det til Onkel Titus ved vintertid. Din mand.

HOTEL KRAMER
MALMÖ



BREFKORT

SVERIGE

MALMÖ
3-5 97 5-6 em.
1

ANVÄNDES ENDAST FÖR ADRESSERINGEN.

Till Frn Agnete Skovgaard

Rosenvangets Nørrebro 27

(Bostad, om den kan uppgifvas:) Kjøbenhavn C

(Adressort:) Danmark

SKOVGAARD-MUSEET
Mappe 54 Nr. 1

3-5-97

Malmø. 3-5-97. Kjære A! Mugst nar overrejse hvorvidt
samtlede antvil til den 6te juni middag pa Kramms Hotel. Mu
skriver jo be.- vanvrogvanskelig 12 og 1 Timer. Jeg er kommen i Tvivl
om at jeg ikke gik saa efter paa mandals listen om det er fra 10 Aar alderen
at folk skal skrives paa dannetoge. Kan du, saa se efter. Jeg tror
ikke de skal skrives paa før de er 10 Aar. Glad lykkes med arbejdet
skjønt Dig med Pigerne. Det var heldigt at Carl andet Skridum vare
Thils både pige og barn og Larsen. Peter se nu at være ved kolog
dreng, arbejd selv med paa at du bliver rask, at Du kan faa
mer og mere fortnd. I.T. som ikke kort siden farvel, vor en tid og
ikke dreng, og Niels pas nu paa at være stille alle i 3 Lykkelig
Mader ere godt i Kan.- Saa nu kører vi. Si det vi kørte denne
vej var det 10 Vogne Tivis ved vinterbd. Din mand,
og Carl og Gjørslev. Rart at Esbern var godt i mave, lykkes med
Laugen med tvisten. Arnold Lyngby gaar til mesterne.